



РУССКИЙ

УКРАЇНСЬКА

ҚАЗАҚ ТІЛІ

ENGLISH

КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО

# Саундбар с беспроводным подключением

Более подробные инструкции можно найти в Руководстве пользователя на сайте <http://www.lg.com>.  
Некоторые инструкции в этом руководстве могут не соответствовать вашему устройству. Перед началом работы внимательно прочитайте и сохраните данное руководство.

МОДЕЛЬ  
SJ5B



[www.lg.com](http://www.lg.com)



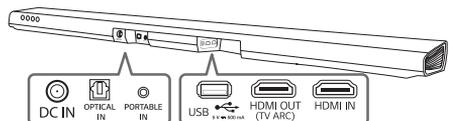
## Передняя панель

Кнопки расположены на задней панели.



- Режим ожидания / Вкл.
- Выбор функции
- Регулировка звука

## Задняя панель



- DC IN** · Подсоединить сетевой блок питания
- OPTICAL IN** · Подключение к оптическому устройству
- PORTABLE IN** · Подключение к портативному устройству
- USB** · Подключение к устройству USB
- HDMI OUT (TV ARC)** · Подключение к ТВ
- HDMI IN** · Подключение к выходу HDMI на устройстве

## 1 Подключение сабвуфера

Установите беспроводной сабвуфер возле саундбара и следуйте инструкциям.

- 1 Подключите шнур питания беспроводного сабвуфера и саундбара к розетке.
- 2 Включите саундбар:  
Саундбар **автоматически** подключится к беспроводному сабвуферу. Зеленый светодиод сабвуфера включается.

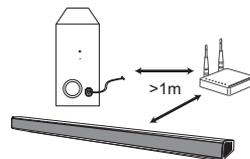
## Ручное подключение сабвуфера

Если сабвуфер не воспроизводит звук, попробуйте выполнить подключение вручную.

- 1 Нажмите кнопку **Pairing** на тыльной стороне беспроводного сабвуфера.
  - Зеленый светодиод на тыльной стороне беспроводного сабвуфера будет быстро мигать.
- 2 Включите основной блок.
- 3 Сопряжение выполнено.
  - Включится зеленый светодиод на тыльной стороне беспроводного сабвуфера.



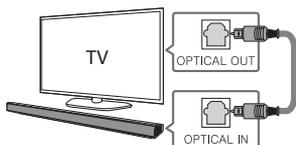
Держите звуковую панель и сабвуфер в стороне от устройства (например, беспроводной маршрутизатор, микроволновая печь и т. п.) на расстоянии 1 м, чтобы предотвратить помехи.



Подключите саундбар к ТВ через оптический разъем (А) или разъем HDMI ARC (В).

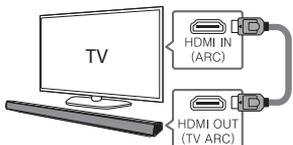
### А Подключение через оптический вход

- 1 Подключите саундбар к ТВ с помощью оптического кабеля.
- 2 Настройте [Внешний динамик (Оптический)] на вашем ТВ.



### В Подключение через HDMI(ARC)

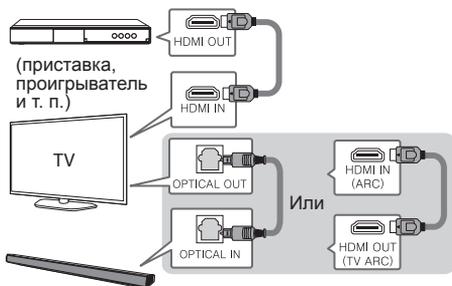
- 1 Подключите саундбар к ТВ с помощью кабеля HDMI.
- 2 Настройте [Внешний динамик (HDMI ARC)] на вашем ТВ.



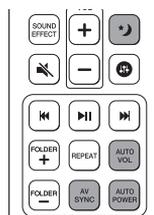
- Подключение HDMI недоступно, если ваш ТВ не поддерживает HDMI ARC.
- Если это устройство подключено одновременно через разъемы OPTICAL и ARC, приоритетом будет обладать сигнал ARC.

## Дополнительное подключение устройства

- 1 Подключение к внешнему устройству осуществляется согласно следующим шагам.



- 2 Настройте входной источник многократным нажатием F на пульте дистанционного управления или устройстве.



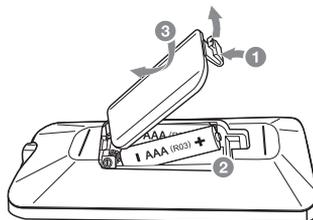
**M**: Снижает громкость звука ночью.

**AV SYNC**: Синхронизирует звук и видео.

**AUTO VOL**: Автоматическая регулировка слишком громкого или слишком тихого уровня звука выходного сигнала.

**AUTO POWER**: Включается автоматически источником входящего сигнала.

## Замена батареи



## Дополнительные сведения

### Технические характеристики

Потребляемая мощность	См. паспортную табличку. Режим ожидания: 0,5 Вт (Если активны все сетевые порты.)
Адаптер переменного тока	<ul style="list-style-type: none"><li>• Модель : DA-38A25</li><li>• Изготовитель : Asian Power Devices Inc.</li><li>• Вход : 100–240 В ~ 50–60 Гц 1,2 А</li><li>• Выход : 25 В <math>\overline{\text{---}}</math> 1,52 А</li></ul>
Габариты (Ш x В x Г)	Прибл. 950 мм x 55 мм x 85 мм Без основания
Питание шины USB	5 В $\overline{\text{---}}$ 500 мА
Усилитель (Общая эффективная выходная мощность)	320 Вт RMS

Конструкция устройства и его технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

### Как отключить беспроводное сетевое подключение или беспроводное устройство

Установите функцию AUTO POWER ON/OFF в положение «Откл» и выключите устройство.

### Уведомление о программном обеспечении с открытым исходным кодом

Для получения исходного кода по условиям лицензий GPL, LGPL, MPL и других лицензий с открытым исходным кодом, который содержится в данном продукте, посетите веб-сайт: <http://opensource.lge.com>.

Кроме исходного кода, для загрузки доступны все соответствующие условия лицензии, отказ от гарантий и уведомления об авторских правах.

LG Electronics также предоставляет исходный код на компакт-диске за плату, которая покрывает стоимость выполнения этой рассылки (в частности, стоимость медианосителя, пересылки и обработки) посредством запросов в LG Electronics по адресу: [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com). Данное предложение действительно в течение трех (3) лет с даты приобретения изделия.



Safety Information  
Правила безопасности  
Заходи безпеки  
Қауіпсіздік туралы ақпарат



## ОСТОРОЖНО

НЕ ОТКРЫВАТЬ.  
ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ



**ОСТОРОЖНО:** ЧТОБЫ СНИЗИТЬ РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ СНИМАЙТЕ КОРПУС (ИЛИ ЗАДНЮЮ КРЫШКУ) ВНУТРИ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, ПРИГОДНЫХ ДЛЯ РЕМОНТА ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ. ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ РЕМОНТА ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.



Символ молнии в равностороннем треугольнике оповещает пользователя о наличии неизолированного опасного напряжения в корпусе изделия, величина которого может создать опасность удара электрическим током для персонала.



Восклицательный знак в равностороннем треугольнике оповещает пользователя о наличии важных эксплуатационных и сервисных инструкций в документации, поставляемой с изделием.

### ВНИМАНИЕ!

- ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗГОРАНИЯ ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ИЗДЕЛИЕ ВОЗДЕЙСТВИЮ ВЛАГИ.
- Не допускается монтаж изделия в тесном пространстве, таком, как книжный шкаф, или аналогичном месте.

### ОСТОРОЖНО!

- Не используйте высоковольтные приборы рядом с данным устройством (например, электрические мухобойки). Из-за электроразряда работа устройства может нарушиться.
- Не помещайте на устройство источники открытого пламени, например зажжённые свечи.
- Не перекрывайте вентиляционные отверстия. Монтируйте изделие согласно инструкциям изготовителя. Прорези и отверстия в корпусе предназначены для вентиляции и обеспечения надежной работы, а также для защиты от перегрева. Не допускайте перекрывания вентиляционных отверстий, помещая изделие на кровать, диван, ковер или аналогичные поверхности. Изделие не допускается монтировать во встроеном варианте, например в книжном шкафу или в стойке, если только не обеспечена надлежащая вентиляция согласно инструкциям изготовителя.
- Разъём электропитания является отсоединяющим устройством. В случае чрезвычайной ситуации разъём электропитания должен быть легко доступен.
- Не допускается попадание воды на аппаратуру (капель или брызг); не допускается установка на аппаратуру сосудов, наполненных жидкостью, напр., ваз.
- Сведения об обеспечении безопасности устройства, включая информацию об идентификации изделия, напряжении питания и т. п., см. на главном ярлыке на нижней или какой-либо другой стороне изделия.

### Для моделей с использованием лазерного устройства:



Данное изделие оснащено лазером. Чтобы правильно пользоваться изделием, внимательно прочтите это руководство и сохраните его для справки на будущее. В случае необходимости в техническом обслуживании прибора следует

обратиться в авторизованный сервисный центр.

Несоблюдение правил по использованию органов управления, настройке или эксплуатации, описанных в данном руководстве, может оказать опасное радиационное воздействие. Во избежание воздействия луча лазера не пытайтесь открыть корпус.

Устройство оснащается съёмными батарейками или аккумулятором.

**Безопасный способ извлечения элементов питания!** Для смены элементов питания выполняйте действия по установке в обратном порядке. Во избежание загрязнения окружающей среды или причинения вреда здоровью людей или животных выбрасывайте элементы питания в упаковке в специально предназначенные для этого емкости. Не выбрасывайте элементы питания вместе с бытовыми отходами. Элементы питания не должны подвергаться воздействию чрезмерно высокой температуры, в частности, прямого воздействию солнечных лучей, огня или аналогичным воздействиям.

Оборудование соответствует Техническим требованиям в отношении ограничений по использованию определенных опасных веществ, электрического и электронного оборудования.

### Для моделей с использованием адаптера

Используйте только адаптер питания, поставляемый в комплекте с данным устройством. Не пользуйтесь блоком питания от другого устройства или изготовителя. Использование другого кабеля питания или блока питания может привести к повреждению данного устройства и аннулированию гарантии.



	<p>Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.</p>	<p>Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.</p>
	<p>Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.</p>	<p>Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.</p>

